

## **NGHỊ QUYẾT**

Hội nghị Hội đồng nhân dân thành phố (Khóa 1)  
Kỳ họp thứ 14 (29 - 31/01/1981)

Hội đồng nhân dân thành phố Hồ Chí Minh (Khóa I), trong kỳ họp thứ 14, đã nghe các báo cáo sau đây:

- Tình hình thực hiện kế hoạch năm 1980, nhiệm vụ và những chỉ tiêu chủ yếu của kế hoạch phát triển kinh tế - xã hội năm 1981;

- Tình hình thực hiện ngân sách thành phố năm 1980 và dự toán ngân sách năm 1981;

- Công tác của ngành Tòa án Nhân dân thành phố năm 1980 và phương hướng công tác năm 1981;

- Báo cáo công tác thực hiện nghĩa vụ quân sự thành phố;

- Báo cáo về hoạt động của Hội đồng nhân dân thành phố năm 1980;

Đặc biệt trong kỳ họp này, Hội đồng nhân dân thành phố dự buổi gặp mặt với Thủ tướng Phạm Văn Đồng, và được trực tiếp lĩnh hội những chỉ thị ân cần của Thủ tướng Chính phủ về tình hình và nhiệm vụ mới của cả nước và của thành phố;

Sau khi nghiên cứu các văn kiện của Hội nghị và nghe các tham luận của đại diện các Ban chuyên môn thuộc Hội đồng nhân dân thành phố và ý kiến của các đại biểu Hội đồng nhân dân thành phố;

### **QUYẾT NGHỊ:**

1. Hội đồng nhân dân thành phố nhất trí thông qua các báo cáo về tình hình thực hiện kế hoạch và ngân sách thành phố năm 1980 cùng với phương hướng, nhiệm vụ kế hoạch phát triển kinh tế - xã hội của năm 1981 và dự toán ngân sách thành phố năm 1981.

2. Hội đồng nhân dân thành phố nhiệt liệt hoan nghênh các điển hình tiên tiến và các nhân tố tích cực đã có tác dụng quan trọng tạo nên chuyển biến mới trong sản xuất, phân phối, lưu thông và đời sống.

3. Giao cho Ủy ban nhân dân thành phố tổ chức và chỉ đạo thực hiện phương hướng, nhiệm vụ của thành phố trong năm 1981.

4. Hội đồng nhân dân các cấp cùng với các ngành, các đoàn thể tăng cường hơn nữa công tác kiểm tra, góp phần thúc đẩy phát triển sản xuất và ổn định đời sống, đưa mọi mặt công tác tiến lên theo đúng các chủ trương, chính sách của Đảng và Nhà nước, nghị quyết của Đại hội Đảng bộ thành phố lần thứ 2 và nghị quyết của Hội đồng nhân dân thành phố.

Hội đồng nhân dân thành phố kêu gọi các tầng lớp nhân dân phát huy mạnh mẽ tinh thần làm chủ tập thể xã hội chủ nghĩa, nêu cao ý thức tự lực tự cường, noi gương các điển hình tiên tiến, phát huy mọi khả năng của ngành và địa phương, phấn đấu khắc phục khó khăn, tạo nên một phong trào thi đua mới sôi nổi, hoàn thành vượt mức kế hoạch năm 1981.

Hội đồng nhân dân thành phố tin tưởng rằng, với đà thắng lợi của những tháng cuối năm 1980, vươn lên khai thác tốt hơn những khả năng của thành phố là một trung tâm công nghiệp trung tâm văn hóa, khoa học – kỹ thuật, một trung tâm giao dịch quốc tế và là một đầu mối giao lưu của cả nước, mở rộng hợp tác với các tỉnh đồng bằng sông Cửu Long, với các tỉnh miền Đông Nam bộ và Tây nguyên, nhất định trong năm 1981 thành phố ta sẽ đạt những thành tích to lớn hơn về các mặt kinh tế, văn hóa, xã hội, cùng cả nước tiến lên mạnh mẽ và vững chắc, mở đầu thắng lợi kế hoạch 5 năm lần thứ ba (1981 – 1985).-

Hội nghị thường kỳ lần thứ 14

Hội đồng nhân dân thành phố Hồ Chí Minh khóa 1

**TM. Chủ tịch Đoàn**

**Chủ tịch phiên họp**

**Phan Khắc Từ**